

10/22® RECOIL BUFFER PIN - VOLQUARTSEN RECOIL BUFFER PIN

Prevents Bolt Battering, Receiver Damage

Drop-in, black, bolt stop pin cushions the metal to metal contact between bolt and receiver. Prevents cracked and battered receivers, eliminates the metallic clank of bolt hitting receiver for quieter operation.



Attributes

- Name: VOLQUARTSEN RECOIL BUFFER PIN
- Manufacturer: VOLQUARTSEN
- Product no.: 930010000
- Mfr. No.: VC10RB
- Make: Ruger
- Model: 10/22
- Delivery weight: 0.009kg
- UPC: 810162010751

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: 10/22® RECOIL BUFFER PIN Sicherheitsanleitung](#)
- [English: 10/22® RECOIL BUFFER PIN Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del 10/22® RECOIL BUFFER PIN](#)
- [Français: Guide de sécurité pour la goupille d'arrêt de culasse 10/22® RECOIL BUFFER PIN](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del 10/22® RECOIL BUFFER PIN](#)
- [Norsk: 10/22® RECOIL BUFFER PIN Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: 10/22® RECOIL BUFFER PIN Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: 10/22® RECOIL BUFFER PIN Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: 10/22® RECOIL BUFFER PIN Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: 10/22® RECOIL BUFFER PIN Bezpečnostní pokyny](#)

10/22® RECOIL BUFFER PIN Sicherheitsanleitung

Einleitung

Danke, dass du dich für den 10/22® RECOIL BUFFER PIN von Volquartsen entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um die Leistung deines Ruger 10/22 Gewehrs zu verbessern, indem es den Metall auf Metall Kontakt zwischen Bolt und Receiver reduziert. Um deine Sicherheit und die Langlebigkeit deiner Feuerwaffe zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Gehe immer sorgfältig und respektvoll mit Feuerwaffen um.
- Stelle sicher, dass deine Feuerwaffe entladen ist, bevor du den Recoil Buffer Pin installierst oder handhabst.
- Bewahre deine Feuerwaffe und Zubehör an einem sicheren Ort auf, außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig deine Feuerwaffe und ihre Komponenten auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Halte dich an alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich des Besitzes und der Nutzung von Feuerwaffen.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Dieses Produkt ist nur für die Verwendung mit Ruger 10/22 Langgewehren und 10/22 Magnumgewehren vorgesehen.
- Versuche nicht, diesen Recoil Buffer Pin zu modifizieren oder zu verändern.
- Stelle sicher, dass der Recoil Buffer Pin vor der Verwendung deiner Feuerwaffe korrekt installiert ist.
- Wenn du während der Verwendung deiner Feuerwaffe ungewöhnliche Geräusche oder Fehlfunktionen bemerkst, stelle die Verwendung sofort ein und konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher.
- Trage beim Umgang mit Feuerwaffen einen Augenschutz, um dich vor Ablagerungen oder versehentlichem Abfeuern zu schützen.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass deine Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- Besorge dir die notwendigen Werkzeuge, einschließlich eines Stifts und eines Hammers, falls nötig.

2. Installation:

- Finde den Bolt Stop Pin an deinem Ruger 10/22 Gewehr.
- Entferne vorsichtig den vorhandenen Bolt Stop Pin mit einem Stift und Hammer, falls erforderlich.
- Setze den 10/22® RECOIL BUFFER PIN in den vorgesehenen Schlitz ein.
- Stelle sicher, dass der Pin korrekt und sicher eingesetzt ist.

3. Verwendung:

- Überprüfe nach der Installation die Funktionsfähigkeit deiner Feuerwaffe, indem du den Mechanismus ohne Munition betätigst.
- Bestätige, dass der Recoil Buffer Pin korrekt funktioniert und dass keine ungewöhnlichen Geräusche während des Betriebs auftreten.
- Nach Bestätigung kannst du deine Feuerwaffe wie vorgesehen verwenden.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige deine Feuerwaffe gemäß den Anweisungen des Herstellers nach jedem Gebrauch.
- Überprüfe regelmäßig den Recoil Buffer Pin auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Recoil Buffer Pin gemäß den lokalen Vorschriften für Feuerwaffenzubehör.
- Entsorge keine Feuerwaffenkomponenten im regulären Hausmüll.
- Wenn du dir über die Entsorgungsmethoden unsicher bist, konsultiere die örtlichen Abfallbehörden für Anleitungen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen zu Sicherheits oder Produktleistungen kontaktiere bitte deinen lokalen Händler oder den Hersteller. Stelle sicher, dass du deine Produktdetails für eine effiziente Unterstützung bereit hast.

Danke für deine Aufmerksamkeit bezüglich dieser Sicherheitsanweisungen. Deine Sicherheit und die effektive Leistung deiner Feuerwaffe sind unsere obersten Prioritäten.

10/22® RECOIL BUFFER PIN Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the 10/22® RECOIL BUFFER PIN by Volquartsen. This product is designed to enhance the performance of your Ruger 10/22 rifle by reducing metaltometal contact between the bolt and receiver. To ensure your safety and the longevity of your firearm, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- Always handle firearms with care and respect.
- Ensure that your firearm is unloaded before installing or handling the recoil buffer pin.
- Store your firearm and accessories in a secure location, out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect your firearm and its components for any signs of wear or damage.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm ownership and use.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- This product is intended for use with Ruger 10/22 long rifle and 10/22 magnum rifles only.
- Do not attempt to modify or alter this recoil buffer pin.
- Ensure that the recoil buffer pin is properly installed before using your firearm.
- If you experience any unusual sounds or malfunctions while using your firearm, cease use immediately and consult a qualified gunsmith.
- Use eye protection when handling firearms to safeguard against debris or accidental discharge.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure that your firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather necessary tools, including a punch and hammer if needed.

2. Installation:

- Locate the bolt stop pin on your Ruger 10/22 rifle.
- Carefully remove the existing bolt stop pin using a punch and hammer if necessary.
- Insert the 10/22® RECOIL BUFFER PIN into the designated slot.
- Ensure that the pin is seated correctly and securely in place.

3. Usage:

- After installation, check the functionality of your firearm by cycling the action without ammunition.
- Confirm that the recoil buffer pin is functioning correctly and that there are no unusual sounds during operation.
- Once confirmed, you may proceed to use your firearm as intended.

4. PostUsage:

- Clean your firearm according to the manufacturer's instructions after each use.
- Regularly inspect the recoil buffer pin for signs of wear or damage.

Disposal Instructions

- Dispose of the recoil buffer pin according to local regulations for firearm accessories.
- Do not dispose of any firearm components in regular household waste.
- If you are unsure about disposal methods, consult local waste management authorities for guidance.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or product performance, please contact your local dealer or the manufacturer. Ensure you have your product details ready for efficient assistance.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety and the effective performance of your firearm are our top priorities.

Guía de Instrucciones de Seguridad del 10/22® RECOIL BUFFER PIN

Introducción

Gracias por elegir el 10/22® RECOIL BUFFER PIN de Volquartsen. Este producto está diseñado para mejorar el rendimiento de tu rifle Ruger 10/22 al reducir el contacto metal con metal entre el perno y el receptor. Para garantizar tu seguridad y la longevidad de tu arma de fuego, por favor lee y sigue estas instrucciones de seguridad cuidadosamente.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre maneja las armas de fuego con cuidado y respeto.
- Asegúrate de que tu arma esté descargada antes de instalar o manipular el perno de amortiguación.
- Guarda tu arma y accesorios en un lugar seguro, fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente tu arma y sus componentes en busca de signos de desgaste o daño.
- Sigue todas las leyes y regulaciones locales sobre la propiedad y uso de armas de fuego.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidentes a las autoridades pertinentes.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- Este producto está destinado a ser utilizado únicamente con rifles Ruger 10/22 de largo y 10/22 magnum.
- No intentes modificar o alterar este perno de amortiguación.
- Asegúrate de que el perno de amortiguación esté instalado correctamente antes de usar tu arma.
- Si experimentas ruidos inusuales o fallos mientras usas tu arma, cesa el uso inmediatamente y consulta a un armero calificado.
- Usa protección ocular al manipular armas de fuego para protegerte contra escombros o descargas accidentales.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que tu arma esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Reúne las herramientas necesarias, incluyendo un punzón y un martillo si es necesario.

2. Instalación:

- Localiza el perno de detención del cerrojo en tu rifle Ruger 10/22.
- Retira cuidadosamente el perno de detención existente usando un punzón y un martillo si es necesario.
- Inserta el 10/22® RECOIL BUFFER PIN en la ranura designada.
- Asegúrate de que el perno esté correctamente asentado y asegurado en su lugar.

3. Uso:

- Después de la instalación, verifica la funcionalidad de tu arma al accionar el mecanismo sin munición.
- Confirma que el perno de amortiguación esté funcionando correctamente y que no haya ruidos inusuales durante la operación.
- Una vez confirmado, puedes proceder a usar tu arma como se pretende.

4. PostUso:

- Limpia tu arma de acuerdo con las instrucciones del fabricante después de cada uso.
- Inspecciona regularmente el perno de amortiguación en busca de signos de desgaste o daño.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el perno de amortiguación de acuerdo con las regulaciones locales para accesorios de armas de fuego.
- No deseches ningún componente de armas de fuego en la basura doméstica regular.
- Si no estás seguro sobre los métodos de eliminación, consulta a las autoridades locales de gestión de residuos para obtener orientación.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o rendimiento del producto, por favor contacta a tu distribuidor local o al fabricante. Asegúrate de tener los detalles de tu producto listos para una asistencia eficiente.

Gracias por tu atención a estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad y el rendimiento efectivo de tu arma de fuego son nuestras principales prioridades.

Guide de sécurité pour la goupille d'arrêt de culasse 10/22® RECOIL BUFFER PIN

Introduction

Merci d'avoir choisi la goupille d'arrêt de culasse 10/22® RECOIL BUFFER PIN de Volquartsen. Ce produit est conçu pour améliorer les performances de ton fusil Ruger 10/22 en réduisant le contact métal contre métal entre la culasse et le récepteur. Pour assurer ta sécurité et la longévité de ton arme à feu, lis et suis attentivement ces instructions de sécurité.

Lignes directrices générales de sécurité

- Manipule toujours les armes à feu avec soin et respect.
- Assure-toi que ton arme à feu est déchargée avant d'installer ou de manipuler la goupille d'arrêt.
- Range ton arme à feu et ses accessoires dans un endroit sécurisé, hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement ton arme à feu et ses composants pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant la possession et l'utilisation des armes à feu.
- Signale tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Ce produit est destiné à être utilisé uniquement avec les carabines Ruger 10/22 long rifle et 10/22 magnum.
- Ne tente pas de modifier ou d'altérer cette goupille d'arrêt.
- Assure-toi que la goupille d'arrêt est correctement installée avant d'utiliser ton arme à feu.
- Si tu entends des bruits inhabituels ou si tu rencontres des dysfonctionnements lors de l'utilisation de ton arme à feu, cesse immédiatement l'utilisation et consulte un armurier qualifié.
- Utilise des lunettes de protection lors de la manipulation d'armes à feu pour te protéger des débris ou des décharges accidentelles.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

1. Préparation :

- Assure-toi que ton arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Rassemble les outils nécessaires, y compris un poinçon et un marteau si besoin.

2. Installation :

- Localise la goupille d'arrêt de culasse sur ton fusil Ruger 10/22.
- Retire soigneusement la goupille d'arrêt existante à l'aide d'un poinçon et d'un marteau si nécessaire.
- Insère la goupille d'arrêt de culasse 10/22® RECOIL BUFFER PIN dans la fente désignée.
- Assure-toi que la goupille est bien en place et sécurisée.

3. Utilisation :

- Après l'installation, vérifie le fonctionnement de ton arme à feu en actionnant le mécanisme sans munitions.
- Confirme que la goupille d'arrêt fonctionne correctement et qu'il n'y a pas de bruits inhabituels pendant l'opération.

- Une fois confirmé, tu peux procéder à l'utilisation de ton arme à feu comme prévu.

4. Après utilisation :

- Nettoie ton arme à feu selon les instructions du fabricant après chaque utilisation.
- Inspecte régulièrement la goupille d'arrêt pour détecter des signes d'usure ou de dommage.

Instructions de mise au rebut

- Dispose de la goupille d'arrêt conformément aux réglementations locales concernant les accessoires d'armes à feu.
- Ne jette aucun composant d'arme à feu dans les déchets ménagers ordinaires.
- Si tu n'es pas sûr des méthodes de mise au rebut, consulte les autorités locales de gestion des déchets pour obtenir des conseils.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou les performances du produit, contacte ton revendeur local ou le fabricant. Assure-toi d'avoir les détails de ton produit prêts pour une assistance efficace.

Merci de prêter attention à ces instructions de sécurité. Ta sécurité et le bon fonctionnement de ton arme à feu sont nos priorités.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza del 10/22® RECOIL BUFFER PIN

Introduzione

Grazie per aver scelto il 10/22® RECOIL BUFFER PIN di Volquartsen. Questo prodotto è progettato per migliorare le prestazioni del tuo fucile Ruger 10/22 riducendo il contatto metallico tra il bullone e il ricevitore. Per garantire la tua sicurezza e la longevità della tua arma, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Maneggia sempre le armi da fuoco con cura e rispetto.
- Assicurati che la tua arma sia scarica prima di installare o maneggiare il bullone di arresto.
- Conserva la tua arma e gli accessori in un luogo sicuro, fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Controlla regolarmente la tua arma e i suoi componenti per eventuali segni di usura o danni.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti la proprietà e l'uso delle armi da fuoco.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Questo prodotto è destinato all'uso esclusivo con fucili Ruger 10/22 long rifle e 10/22 magnum.
- Non tentare di modificare o alterare questo bullone di arresto.
- Assicurati che il bullone di arresto sia installato correttamente prima di utilizzare la tua arma.
- Se noti suoni insoliti o malfunzionamenti mentre usi la tua arma, interrompi immediatamente l'uso e consulta un armaiolo qualificato.
- Utilizza protezioni per gli occhi quando maneggi le armi da fuoco per proteggerti da detriti o scariche accidentali.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che la tua arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Raccogli gli strumenti necessari, inclusi un punzone e un martello se necessario.

2. Installazione:

- Individua il bullone di arresto sul tuo fucile Ruger 10/22.
- Rimuovi con attenzione il bullone di arresto esistente utilizzando un punzone e un martello se necessario.
- Inserisci il 10/22® RECOIL BUFFER PIN nella fessura designata.
- Assicurati che il pin sia correttamente inserito e fissato in posizione.

3. Uso:

- Dopo l'installazione, controlla la funzionalità della tua arma ciclando l'azione senza munizioni.
- Conferma che il bullone di arresto funzioni correttamente e che non ci siano suoni insoliti durante il funzionamento.
- Una volta confermato, puoi procedere a utilizzare la tua arma come previsto.

4. PostUso:

- Pulisci la tua arma secondo le istruzioni del produttore dopo ogni utilizzo.
- Controlla regolarmente il bullone di arresto per segni di usura o danni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il bullone di arresto secondo le normative locali per gli accessori delle armi da fuoco.
- Non smaltire alcun componente dell'arma nei rifiuti domestici normali.
- Se non sei sicuro sui metodi di smaltimento, consulta le autorità locali per la gestione dei rifiuti per ulteriori indicazioni.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza o le prestazioni del prodotto, ti preghiamo di contattare il tuo rivenditore locale o il produttore. Assicurati di avere a disposizione i dettagli del prodotto per un'assistenza efficiente.

Ti ringraziamo per la tua attenzione a queste istruzioni di sicurezza. La tua sicurezza e le prestazioni efficaci della tua arma sono le nostre massime priorità.

10/22® RECOIL BUFFER PIN

Sikkerhetsinstruksjonsguide

Introduksjon

Takk for at du valgte 10/22® RECOIL BUFFER PIN fra Volquartsen. Dette produktet er designet for å forbedre ytelsen til din Ruger 10/22 rifle ved å redusere metallet mot metallkontakt mellom bolten og mottakeren. For å sikre din sikkerhet og lang levetid på våpenet ditt, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Håndter alltid skytevåpen med forsiktighet og respekt.
- Sørg for at våpenet ditt er uladet før du installerer eller håndterer recoil buffer pin.
- Oppbevar våpenet ditt og tilbehør på et sikkert sted, utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser regelmessig våpenet ditt og dets komponenter for tegn på slitasje eller skade.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående eierskap og bruk av skytevåpen.
- Rapporter eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Dette produktet er beregnet for bruk med Ruger 10/22 langrifle og 10/22 magnum rifler.
- Forsøk ikke å modifisere eller endre denne recoil buffer pin.
- Sørg for at recoil buffer pin er riktig installert før du bruker våpenet ditt.
- Hvis du opplever uvanlige lyder eller feil mens du bruker våpenet ditt, stopp bruken umiddelbart og kontakt en kvalifisert gunsmith.
- Bruk øyebeskyttelse når du håndterer skytevåpen for å beskytte mot rusk eller utilsiktet avfiring.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at våpenet ditt er uladet og peker i en sikker retning.
- Samle nødvendige verktøy, inkludert en punch og hammer om nødvendig.

2. Installasjon:

- Finn bolt stopp pin på din Ruger 10/22 rifle.
- Fjern forsiktig den eksisterende bolt stopp pin ved hjelp av en punch og hammer om nødvendig.
- Sett 10/22® RECOIL BUFFER PIN inn i den angitte sporet.
- Sørg for at pinnen sitter riktig og sikkert på plass.

3. Bruk:

- Etter installasjonen, sjekk funksjonaliteten til våpenet ditt ved å sykle handlingen uten ammunisjon.
- Bekreft at recoil buffer pin fungerer som den skal og at det ikke er uvanlige lyder under drift.
- Når dette er bekreftet, kan du fortsette å bruke våpenet som tiltenkt.

4. Etter bruk:

- Rengjør våpenet ditt i henhold til produsentens instruksjoner etter hver bruk.
- Inspiser regelmessig recoil buffer pin for tegn på slitasje eller skade.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste recoil buffer pin i henhold til lokale forskrifter for tilbehør til skytevåpen.
- Kaste ikke noen komponenter fra skytevåpen i vanlig husholdningsavfall.
- Hvis du er usikker på avfallsmetoder, kontakt lokale avfallshåndteringsmyndigheter for veiledning.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel angående sikkerhet eller produktytelse, vennligst kontakt din lokale forhandler eller produsenten. Sørg for å ha produktdetaljene klare for effektiv assistanse.

Takk for at du tar deg tid til å lese disse sikkerhetsinstruksjonene. Din sikkerhet og den effektive ytelsen til våpenet ditt er våre høyeste prioriteringer.

10/22® RECOIL BUFFER PIN Instrukcja Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór 10/22® RECOIL BUFFER PIN od Volquartsen. Produkt ten został zaprojektowany, aby poprawić wydajność Twojego karabinu Ruger 10/22 poprzez redukcję kontaktu metal na metal pomiędzy zamkiem a odbiornikiem. Aby zapewnić swoje bezpieczeństwo oraz długowieczność Twojej broni, prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie poniższych instrukcji bezpieczeństwa.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze traktuj broń palną z ostrożnością i szacunkiem.
- Upewnij się, że Twoja broń jest rozładowana przed instalacją lub obsługą pin zatrzymania zamka.
- Przechowuj swoją broń i akcesoria w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj swoją broń i jej komponenty pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących posiadania i używania broni palnej.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności

- Produkt ten jest przeznaczony do użycia tylko z karabinami Ruger 10/22 long rifle oraz 10/22 magnum.
- Nie próbuj modyfikować ani zmieniać tego pinu zatrzymania zamka.
- Upewnij się, że pin zatrzymania zamka jest prawidłowo zainstalowany przed użyciem broni.
- Jeśli doświadczysz jakichkolwiek nietypowych dźwięków lub awarii podczas używania broni, natychmiast zaprzestań użycia i skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem.
- Używaj ochrony oczu podczas obsługi broni, aby chronić się przed odłamkami lub przypadkowym wystrzałem.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że Twoja broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Zgromadź niezbędne narzędzia, w tym wbijak i młotek, jeśli to konieczne.

2. Instalacja:

- Zlokalizuj pin zatrzymania zamka w swoim karabinie Ruger 10/22.
- Ostrożnie usuń istniejący pin zatrzymania zamka, używając wbijaka i młotka, jeśli to konieczne.
- Włóż 10/22® RECOIL BUFFER PIN do wyznaczonego slotu.
- Upewnij się, że pin jest prawidłowo osadzony i mocno w miejscu.

3. Użytkowanie:

- Po instalacji sprawdź funkcjonalność swojej broni, cyklując mechanizm bez amunicji.
- Potwierdź, że pin zatrzymania zamka działa poprawnie i nie słychać żadnych nietypowych dźwięków podczas pracy.
- Po potwierdzeniu, możesz przystąpić do używania swojej broni zgodnie z przeznaczeniem.

4. Po Użyciu:

- Czyść swoją broń zgodnie z instrukcjami producenta po każdym użyciu.

- Regularnie sprawdzaj pin zatrzymania zamka pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj pin zatrzymania zamka zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi akcesoriów do broni palnej.
- Nie wyrzucaj żadnych komponentów broni do zwykłych odpadów domowych.
- Jeśli nie jesteś pewien metod utylizacji, skonsultuj się z lokalnymi władzami zajmującymi się gospodarką odpadami.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa lub wydajności produktu, skontaktuj się z lokalnym dealerem lub producentem. Upewnij się, że masz pod ręką szczegóły dotyczące swojego produktu, aby uzyskać efektywną pomoc.

Dziękujemy za uwagę na te instrukcje bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo i efektywna wydajność Twojej broni są naszymi najwyższymi priorytetami.

10/22® RECOIL BUFFER PIN Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit 10/22® RECOIL BUFFER PIN tuotteen Volquartsenilta. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan Ruger 10/22 kivääriin suorituskäytössä vähentämällä metallin ja metallin kontaktia boltin ja vastaanottimen välillä. Varmistaaksesi turvallisuutesi ja aseesi pitkäikäisyyden, lue ja noudata näitä turvallisuusohjeita huolellisesti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Käsittele aseita aina varovasti ja kunnioituksella.
- Varmista, että aseesi on tyhjennetty ennen kuin asennat tai käsittelet recoil buffer pin pinniä.
- Säilytä aseesi ja tarvikkeet turvallisessa paikassa, lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti aseesi ja sen komponentit kulumisen tai vaurioiden varalta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat aseiden omistamista ja käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytölle

- Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain Ruger 10/22 pitkän kiväärin ja 10/22 magnum kiväärin kanssa.
- Älä yritä muokata tai muuttaa tätä recoil buffer pin pinniä.
- Varmista, että recoil buffer pin pinni on asennettu oikein ennen kuin käytät asetta.
- Jos huomaat epätavallisia ääniä tai toimintahäiriöitä käyttäessäsi asetta, lopeta käyttö heti ja ota yhteys pätevään asekorjaajaan.
- Käytä silmäsuojaa käsitellessäsi aseita suojautuaksesi roskilta tai vahingossa laukaisulta.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että aseesi on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.
- Kerää tarvittavat työkalut, mukaan lukien punch ja vasara tarvittaessa.

2. Asennus:

- Etsi bolt stop pin pinni Ruger 10/22 kivääristäsi.
- Poista varovasti olemassa oleva bolt stop pin pinni punchin ja vasaran avulla tarvittaessa.
- Aseta 10/22® RECOIL BUFFER PIN pinni määrättyyn paikkaan.
- Varmista, että pinni on istutettu oikein ja turvallisesti paikalleen.

3. Käyttö:

- Asennuksen jälkeen tarkista aseesi toiminta pyörittämällä toimintoa ilman ammuksia.
- Varmista, että recoil buffer pin pinni toimii oikein eikä käytön aikana esiinny epätavallisia ääniä.
- Kun toiminta on vahvistettu, voit jatkaa asesi käyttöä tarkoitetulla tavalla.

4. Käytön jälkeen:

- Puhdista aseesi valmistajan ohjeiden mukaan jokaisen käytön jälkeen.
- Tarkista säännöllisesti recoil buffer pin pinni kulumisen tai vaurioiden varalta.

Hävitysohjeet

- Hävitä recoil buffer pin pinni paikallisten sääntöjen mukaan asevarusteille.
- Älä hävitä mitään asekomponentteja tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Jos et ole varma hävitysmenetelmästä, kysy paikallisilta jätehuoltoviranomaisilta ohjeita.

Yhteystiedot lisätukea varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta tai tuotteen suorituskyvystä, ota yhteys paikalliseen jälleenmyyjään tai valmistajaan. Varmista, että sinulla on tuotetiedot valmiina tehokasta apua varten.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvallisuusohjeisiin. Turvallisuutesi ja asesi tehokas toiminta ovat meille ensisijaisia.

10/22® RECOIL BUFFER PIN

Säkerhetsinstruktionsguide

Introduktion

Tack för att du valt 10/22® RECOIL BUFFER PIN från Volquartsen. Denna produkt är utformad för att förbättra prestandan hos din Ruger 10/22rifle genom att minska metallmotmetallkontakten mellan bolten och mottagaren. För att säkerställa din säkerhet och livslängden på ditt vapen, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Hantera alltid skjutvapen med omsorg och respekt.
- Se till att ditt vapen är oladdat innan du installerar eller hanterar recoil buffer pin.
- Förvara ditt vapen och tillbehör på en säker plats, utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet ditt vapen och dess komponenter för tecken på slitage eller skador.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående vapenäggande och användning.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Denna produkt är avsedd för användning med Ruger 10/22 långgevär och 10/22 magnumgevär endast.
- Försök inte att modifiera eller ändra denna recoil buffer pin.
- Se till att recoil buffer pin är korrekt installerad innan du använder ditt vapen.
- Om du upplever några ovanliga ljud eller funktionsfel medan du använder ditt vapen, sluta använda det omedelbart och konsultera en kvalificerad vapensmed.
- Använd ögonskydd när du hanterar skjutvapen för att skydda mot skräp eller oavsiktlig avfyrning.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Se till att ditt vapen är oladdat och pekar i en säker riktning.
- Samla nödvändiga verktyg, inklusive en stans och hammare om det behövs.

2. Installation:

- Lokalisera bolt stop pin på din Ruger 10/22rifle.
- Ta försiktigt bort den befintliga bolt stop pin med hjälp av en stans och hammare om det behövs.
- Sätt in 10/22® RECOIL BUFFER PIN i den avsedda platsen.
- Se till att pinnen sitter korrekt och säkert på plats.

3. Användning:

- Efter installationen, kontrollera funktionaliteten hos ditt vapen genom att cykla åtgärden utan ammunition.
- Bekräfta att recoil buffer pin fungerar korrekt och att det inte finns några ovanliga ljud under drift.
- När detta bekräftats kan du fortsätta att använda ditt vapen som avsett.

4. Efter användning:

- Rengör ditt vapen enligt tillverkarens instruktioner efter varje användning.
- Inspektera regelbundet recoil buffer pin för tecken på slitage eller skador.

Avfallsinstruktioner

- Kasta recoil buffer pin i enlighet med lokala bestämmelser för vapenaccessorier.
- Kasta inte några vapenkomponenter i vanligt hushållsavfall.
- Om du är osäker på avfallshanteringsmetoder, konsultera lokala avfallshanteringsmyndigheter för vägledning.

Kontaktinformation för vidare support

För eventuella frågor angående säkerhet eller produktprestanda, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller tillverkaren. Se till att du har dina produktuppgifter redo för effektiv hjälp.

Tack för din uppmärksamhet på dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och den effektiva prestandan hos ditt vapen är våra högsta prioriteringar.

10/22® RECOIL BUFFER PIN Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali 10/22® RECOIL BUFFER PIN od společnosti Volquartsen. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil výkon vaší pušky Ruger 10/22 tím, že snižuje kovový kontakt mezi závěrem a rámem. Abychom zajistili vaši bezpečnost a dlouhou životnost vaší zbraně, důrazně doporučujeme, abyste si pečlivě přečetli a dodržovali tyto bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy zacházejte se zbraněmi s opatrností a respektem.
- Ujistěte se, že je vaše zbraň vybitá před instalací nebo manipulací s kolíkem tlumiče.
- Uložte svou zbraň a příslušenství na bezpečném místě, mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte svou zbraň a její komponenty na známky opotřebení nebo poškození.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se vlastnictví a používání zbraní.
- Ohlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody příslušným úřadům.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Tento produkt je určen pouze pro použití s puškami Ruger 10/22 long rifle a 10/22 magnum.
- Nepokoušejte se tento kolík tlumiče modifikovat nebo měnit.
- Ujistěte se, že je kolík tlumiče správně nainstalován před použitím vaší zbraně.
- Pokud zaznamenáte jakékoli neobvyklé zvuky nebo poruchy při používání vaší zbraně, okamžitě přestaňte používat a obraťte se na kvalifikovaného zbrojáře.
- Používejte ochranu očí při manipulaci se zbraněmi, abyste se chránili před úlomky nebo náhodným výstřelem.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Ujistěte se, že je vaše zbraň vybitá a míří na bezpečnou stranu.
- Shromážděte potřebné nástroje, včetně razníku a kladiva, pokud je to nutné.

2. Instalace:

- Najděte kolík zastavení závěru na vaší pušce Ruger 10/22.
- Opětovně odstraňte stávající kolík zastavení závěru pomocí razníku a kladiva, pokud je to nutné.
- Vložte 10/22® RECOIL BUFFER PIN do určené drážky.
- Ujistěte se, že je kolík správně a bezpečně usazen na svém místě.

3. Použití:

- Po instalaci zkontrolujte funkčnost vaší zbraně cyklováním akce bez munice.
- Potvrďte, že kolík tlumiče funguje správně a že během provozu nejsou žádné neobvyklé zvuky.
- Jakmile je to potvrzeno, můžete pokračovat v používání vaší zbraně, jak bylo zamýšleno.

4. Po použití:

- Čistěte svou zbraň podle pokynů výrobce po každém použití.
- Pravidelně kontrolujte kolík tlumiče na známky opotřebení nebo poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte kolík tlumiče podle místních předpisů pro příslušenství k zbraním.
- Nepokládejte žádné komponenty zbraně do běžného domácího odpadu.
- Pokud si nejste jisti metodami likvidace, obraťte se na místní úřady pro správu odpadu pro další pokyny.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo výkonu produktu se prosím obraťte na svého místního prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte připravené informace o produktu pro efektivní pomoc.

Děkujeme za pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost a efektivní výkon vaší zbraně jsou našimi hlavními prioritami.